RIVA SELF CURE /HV

RIVA SELF CURE, RIVA SELF CURE HV

ENG BULK FILL GLASS HYBRID RESTORATIVE SYSTEM
BUL СТЪКЛЕНА ХИБРИДНА ВЪЗСТАНОВЯВАЩА СИСТЕМА BULK FILL
CES OBJEMOVÝ VÝPLŇOVÝ SYSTÉM Z HYBRIDNÍHO SKLA
DAN BULK FILL GLAS HYBRID FYLDNINGSSYSTEM
DEU GLAS HYBRID BULK FILL RESTAURATIONSSYSTEM
ELL ΥΑΛΟ-ΥΒΡΙΔΙΚΟ ΣΥΣΤΗΜΑ ΑΠΟΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ ΟΓΚΩΔΟΥΣ ΓΗΡΩΣΗΣ
FIN BULK FILL LASIHYBRIDI PAIKKAUSJÄRJESTELMÄ
FRA SYSTEME DE RESTAURATION BULK A BASE DE VERRE HYBRIDE
HUN TÖMEGTETT ÜVEG HIBRID HELYREÁLLÍTÓ RENDSZER
HRV BULK FILL GLASS HIBRIDNI RESTORATIVNI SUSTAV
ITA SISTEMA BULK FILL DI RESTAURO A BASE DI VETROIONOMERO IBRIDO
LIT BULK FILL STIKLO HIBRIDO ATKURIMO SISTEMA
KOR 벌크 충전 글라스 하이브리드 복원 시스템
NOR BULK FILL GLASHYBRID RESTORATIVE SYSTEM
POL HYBRYDOWY SYSTEM ODBUDOWUJĄCY BULK FILL GLASS
POR SISTEMA DE RESTAURAÇÃO DE PREENCHIMENTO ÚNICO DE VIDRO HÍBRIDO
RON SISTEM DE RESTAURARE HIBRID DE STICLA DE UMPLARE VRAC
SLK HYBRIDNÝ VÝPLŇOVÝ SYSTÉM PRE SKLO
SPA SISTEMA DE VIDRIO HÍBRIDO BULKFILL PARA INCREMENTOS MASIVOS
SWE RESTORATIVT SYSTEM FÖR FYLLNING AV GLAS HYBRID

Made in Australia by SDI Limited
3-15 Brunsdon Street, Bayswater, Victoria 3153, Australia

Australia 1 800 337 003
Austria 00800 0225 5734
Brazil 0800 770 1735
France 00800 0225 5734
Germany 0800 1005759
Italy 00800 0225 5734
Spain 00800 0225 5734
UK 00800 0225 5734
USA & Canada 1 800 228 5166

EC REP
SDI Germany GmbH
Hansestrasse 85
51149 Cologne, Germany
T: +49 2203 9255 0

PAK41292 K

Last Revised: 08-2024

20°C 68°F 4°C 39°F capsule — 30°C 86°F 4°C 39°F powder/liquid — Allergies & Precautions — 0297 — Paper

ENG INSTRUCTIONS FOR USE

DESCRIPTION:
Riva Self Cure range are radiopaque, self-curing conventional glass hybrid restorative materials. With excellent tooth adhesion, sustained fluoride-release, high compressive strength, and available in two viscosities, Riva Self Cure range is useful for a wide range of restorative applications.

INTENDED USE:
Riva Self Cure and Riva Self Cure HV are designed to restore teeth.

INDICATIONS FOR USE:
1. Non stress bearing Class I and II restorations
2. Deciduous teeth restorations
3. Geriatric restorations
4. Intermediate restorative and base material for Class I and II cavities using the sandwich technique
5. Cervical (Class V) restorations
6. Core build ups
7. Temporary fillings
8. Restorative in the field using the ART technique
9. Dentine replacement

CONTRA-INDICATIONS:
- Pulp capping
- Do not use in anyone who has an allergy to acrylics or who has an allergic reaction to the material of this product.
  NOTE: This product may cause skin irritation to some people. In such cases, discontinue use and seek medical attention.

SIDE EFFECTS: Riva Self Cure contains polyacrylic acid copolymer. Riva Self Cure should therefore not be used in these patients with a known hypersensitivity (allergies) to this ingredient.

INTERACTIONS: If a serious incident has occurred due to this product, please report this incident to the manufacturer of this product and to the competent authority in your state or country. SDS available at www.sdi.com.au or contact your regional representative.

A. CAVITY PREPARATION:
1. Prepare a conservative cavity, employing standard techniques and instruments. Undercuts for retention are not necessary.
2. Clean and isolate tooth, employing standard techniques and instruments.
3. In cases where pulp protection is necessary, a calcium hydroxide liner should be used according to the manufacturer's instructions to protect deep cavity preparations.

B. CONDITIONING (RECOMMENDATION ONLY):
1. Apply a conditioner, such as Riva Self Cure Conditioner (SDI Limited) to the prepared surfaces and use according to manufacturer's instructions.
2. Rinse thoroughly with water.
3. Remove excess water. Keep moist. Avoid contamination.
4. **IMPORTANT:** Be careful not to completely dry the surface. Surface should be glistening.

C.1. PLACEMENT PROCEDURE (FOR CAPSULES):
1. Activate the capsule by pressing the plunger on to a hard surface until it completely looks inside the body of the capsule (ring on the plunger is flush with the body).
2. **IMPORTANT:** Do not click with an applicator before you mix.
3. **WARNING:** Do not remove Riva Self Cure capsules from their foil packets until ready to use. Do not use a capsule if the foil pouch has been compromised.
4. Riva Self Cure Capsules are for single use only. Reuse will result in cross contamination.
5. Immediately place the activated capsule into a high-speed capsule mixer (4000-4800rpm), such as Ultramat mixers (SDI Limited), and operate according to the manufacturer's instructions.
6. **CAUTION:** Riva Self Cure capsulated products must be compatible with the mixer to ensure a good fit and a homogenous mix. Capsules must be firmly and securely seated in the mixer.
7. Mix for 10 seconds.
8. Immediately remove the capsule and place into a capsule applicator, such as Riva Applicator (SDI Limited).
9. **CAUTION:** Riva Self Cure capsulated products must be compatible with the capsule applicator to ensure a good fit and optimal extrusion of material. The capsule must be firmly and securely seated in the applicator.
10. Click the trigger of the capsule applicator until glass ionomer paste is seen through the nozzle.
    NOTE: Riva Self Cure capsules may discharge some residual powder during the initial applicator clicks. This may produce airborne particles. Perform this action while wearing personal protective equipment (PPE) and away from patients.
11. Extrude paste into the cavity, being careful not to trap air under the restoration.
    NOTE: At 23 ± 1°C (73 ± 2°F), the working time from the start of mixing is given in the table below. In situations with warmer temperatures, working times will shorten. Adhesion strength will decrease if material is manipulated after this time.
12. **WARNING:** Air bubbles may present when placing the material. In these instances, use a probe to burst the air bubbles during the working time, before the material begins to solidify.
13. At the end of the working time, apply a light cured coating material such as Riva Coat (SDI Limited) to all exposed surfaces of restoration and use according to the manufacturer's instructions.
14. Light cure according to manufacturer's instructions.

	Riva Self Cure REGULAR	Riva Self Cure FAST	Riva Self Cure HV
Setting	Green	Mustard	Orange
Plunger	Green	Mustard	Orange
Powder/Liquid Ratio (g/g)	0.42/0.12	0.42/0.12	0.50/0.12
Mixing time (sec.)	10"	10"	10"
Working time (min.,sec.)	1'40"-2'30"	1'05"-1'45"	1'30"-2'15"
Net setting time (ISO9917-1.,37°C) (min.,sec.)	2'45"	2'30"	2'30"
Finishing time (@ 37°C) from start of mixing (min.,sec.)	6'00"	4'30"	5'00"
Minimum delivery / capsule	0.13mL	0.13mL	0.12mL

NOTE: Test conditions: Temperature (23 +1°C), relative humidity (50 + 10%). ISO 9917-1:2007 (Dentistry - Water-based cements - Part 1: Powder/liquid acid-base cements).
WARNING: Working time will vary with cement manipulation, choice of mixer, temperature, and age of capsules. For optimal clinical performance, cease manipulation before the first sign of material resistance, and commence finishing after the recommended finishing time.

C.2 PLACEMENT PROCEDURE (FOR POWDER/LIQUID KITS):
1. It is recommended to gently tap the Riva Self Cure powder bottle on a hard to loosen powder. Using the plastic scoop provided, dispense one level measure of powder onto the mixing pad/paper. Replace cap tightly.
   NOTE: Mixing pad type: non-absorbent paper or glass slab.
2. Carefully dispense one drop of Riva Self Cure Liquid next to the powder on the mixing surface. Replace bottle tightly.
3. Using a flat plastic spatula, divide the powder into two equal parts.
4. Mix the liquid with one part of the powder for 10 seconds and then include the remaining powder portion and continue mixing for another 15 to 20 seconds.
5. Place mixed paste into the cavity, being careful not to trap air under or within the restoration. **NOTE:** At 23 ± 1°C (73 ± 2°F), the working time from the start of mixing is given in the table below. In situations with warmer temperatures, working times will shorten. Adhesion strength will decrease if material is manipulated after this time.
6. **WARNING:** Air bubbles may present when placing the material. In these instances, use a probe to burst the air bubbles during the working time, before the material begins to solidify.
7. At the end of the working time, apply a light cured coating material such as Riva Coat (SDI Limited) to all exposed surfaces of restoration and use according to the manufacturer's instructions.
8. Light cure according to manufacturer's instructions.

	Riva Self Cure REGULAR	Riva Self Cure FAST	Riva Self Cure HV
Powder/Liquid Ratio	Green	Mustard	Orange
Dosage (scoops / drops)	1 : 1		
Recommended Mixing time	25-30 sec		
Working time* (min.,sec.)	1'40"		
Net setting time (@ 37°C) (min.,sec.)	2'20"		
Finishing time (@ 37°C) from start of mixing (min.,sec.)	6'00"		

*Test conditions: temperature (23 ± 1°C), relative humidity (50 ± 10%). ISO 9917-1:2007 (Dentistry – Water-based Cements).

D. FINISHING:
1. Finish the restoration using standard techniques, after the specified finishing time.
2. Apply another layer of a light cured coating material such as Riva Coat (SDI Limited) to all exposed surfaces of restoration and use according to the manufacturer's instructions.
3. Light cure according to manufacturer's instructions.
4. Instruct patient not to eat for at least one hour after procedure.

STORAGE AND HANDLING:
- Do not remove Riva Self Cure capsules from their foil packets until ready to use.
- Store at temperatures between 4°C - 20°C (39°F - 68°F) for capsules and 4°C - 30°C (39°F - 86°F) for powder/liquid kits.
- Use at room temperature between 20°C - 25°C (68°F - 77°F).

SHADES
CAPSULES
- Riva Self Cure (Regular): A1, A2, A3, A3.5, A4
- Riva Self Cure (Fast): A1, A2, A3, A3.5, A4, B2, B3
- Riva Self Cure HV: A1, A2, A3, A3.5

POWDER/LIQUID KITS
- Riva Self Cure: A1, A2, A3, A3.5

Shade numbers according to Vita® shade guide.
Vita® is a trademark of Vita Zahnfabrik, Bad Sackingen, Germany

PRECAUTIONS
- For professional use only.
- Keep out of reach of children and pets.
- Do not use in anyone who has an allergy to acrylics or who has an allergic reaction to the material of this product.
- Do not take internally.
- Do not inject SDI Riva products
- Do not mix powder or liquid with any other brand of glass ionomer products.
- Do not use after expiry date.

FIRST AID
- **Eye (contact):** Wash thoroughly with water and seek medical attention.
- **Skin (contact):** Remove using a cloth or sponge soaked in alcohol. Wash thoroughly with water.
- **Ingestion:** Rinse mouth with water and discard. Drink plenty of water/milk. Do NOT induce vomiting. Seek medical attention.
- **Inhalation:** No symptoms expected under normal conditions of use. If affected, move to well-ventilated area.

If a serious incident has occurred due to this product, please report this incident to the manufacturer of this product and to the competent authority in your state or country. SDS available at www.sdi.com.au or contact your regional representative.

BUL ИНСТРУКЦИЯ ЗА УПОТРЕБА

ОПИСАНИЕ:
Серията Riva Self Cure са рентгеноконтрастни, самополимеризиращи се конвенционални стъклено-хибридни възстановителни материали. С отлична адхезия към зъбите, продължително освобождаване на флуорид, висока якост на натиск. Предлагана в два вискозитета, серията Riva Self Cure е полезна за широк спектър от възстановителни приложения.

ПРИЛОЖЕНИЕ:
Riva Self Cure и Riva Self Cure HV са предназначени за възстановяване на зъбите.

ПОКАЗАНИЯ ЗА УПОТРЕБА:
- Class I и II възстановявания, които не понасят натоварване
- Възстановявания на млечни зъби
- Гериатрични възстановявания
- Междинен възстановителен и основен материал за кавитети

Class I и II, използвайки сандвич техниката
- Цервикални (Class V) възстановявания
- Изграждане
- Временни пломби
- Реставрация по техниката ART
- Възстановяване на дентин

ПРОТИВОПОКАЗАНИЯ:
- Покритие на пулпата
- Не използвайте при хора, които имат алергия към акрил, или които имат алергична реакция към материала на този продукт
  ЗАБЕЛЕЖКА: Този продукт може да причини дразнене на кожата при някои хора. В такива случаи преустановете употребата и потърсете медицинска помощ.

СТРАНИЧНИ ЕФЕКТИ: Riva Self Cure съдържа кополимер на полиакрилова киселина. Следователно Riva Self Cure не трябва да се използва при тези пациенти с известна свръхчувствителност (алергии) към тази съставка.

ВЗАИМОДЕЙСТВИЯ: Ако е възникнал сериозен инцидент поради този продукт, моля, докладвайте този инцидент на производителя на този продукт и на компетентния орган във вашия щат или страна.

А. ПОДГОТОВКА НА КАВИТЕТА:
1. Подгответе консервативен кавитет, като използвате стандартни техники и инструменти. Не са необходими подрязвания за задържане.
2. Почистете и изолирайте зъба, като използвате стандартни техники и инструменти.
3. В случаите, когато е необходима защита на пулпата, трябва да се използва калциево- хидроксидна подложка в съответствие с инструкциите на производителя за използването на препарати за защита на дълбоки кавитети.

В. КОНДИЦИОНИРАНЕ (САМО ПРЕПОРЪЧИТЕЛНО):
1. Нанесете кондиционер, като например Riva Conditioner (SDI Limited) върху подготвените повърхности и използвайте според инструкциите на производителя.
2. Изплакнете обилно с вода.
3. Премахнете излишната вода. Оставете влажно. Избягвайте замърсяване.
4. **ВАЖНО:** Внимавайте да не пресушите повърхността. Повърхността трябва да блести.

С.1. ПРОЦЕДУРА ЗА ПОСТАВЯНЕ (ЗА КАПСУЛИ):
1. Активирайте капсулата, като натиснете буталото върху твърда повърхност, докато се заключи напълно в тялото на капсулата (пръстенът на буталото е изравнен с тялото).
2. **ВАЖНО:** Не щракайте с апликатор, преди да смесите.
3. **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Не изваждайте капсулите Riva от техните опаковки от фолио, докато не сте готови за работа. Не използвайте капсула, ако опаковката от фолио е била компрометирана.
4. Капсулите Riva Self Cure са само за еднократна употреба. Повторната употреба ще доведе до кръстосано замърсяване.
5. Незабавно поставете активираната капсула във високоскоростен миксер за капсули (4000-4800rpm), като миксери Ultramat (SDI Limited), и работете според инструкции на производителя.
6. **ВНИМАНИЕ:** Капсулираните продукти Riva Self Cure трябва да са съвместими с миксера, за да осигурят добро прилягане и хомогенна смес. Капсулите трябва да са здраво и стабилно поставени в миксера.
7. Смесете за 10 секунди.
8. Незабавно отстранете капсулата и я поставете в апликатор за капсули, като апликатора Riva (SDI Limited).
9. **ВНИМАНИЕ:** Капсулираните продукти Riva Self Cure трябва да са съвместими с апликатора за капсули, за да осигурят добро прилягане и оптимално екструдиране на материала. Капсулата трябва да е здраво и сигурно поставена в апликатора.
10. Щракнете върху спусъка на апликатора, докато стъклено-йономерната паста започне да се вижда през дюзата.
    ЗАБЕЛЕЖКА: Капсулите Riva Self Cure може да отделят малко остатъчен прах по време на първоначалното щракване на апликатора. Това може да произведе частици във въздуха. Изпълнете това действие докато носите лични предпазни средства (ЛПС) и далече от пациентите.
11. Екструдирайте пастата в кавитета, като внимавате да не задържите въздух под възстановяването. **ЗАБЕЛЕЖКА:** При 23 ± 1°C (73 ± 2°F), работното време от началото на смесването е дадено в таблицата по-долу. В ситуации с по-високи температури работното време ще се съкрати. Силата на сцепление ще намалее, ако материалът се манипулира след това време.
12. ⚠ **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Въздушни мехурчета могат да се появят при екструдиране на материала. В тези случаи използвайте сонда, за да спукате въздушните мехурчета по време на работа, преди материалът да започне да се втвърдява.
13. В края на работното време нанесете фотополимеризиращ се покривен материал като Riva Coat (SDI Limited) върху всички открити повърхности на възстановяването и използвайте според инструкциите на производителя.
14. Фотополимеризирайте според инструкциите на производителя.

	Riva Self Cure REGULAR	Riva Self Cure FAST	Riva Self Cure HV
Буталo	Зелено	Горчица	Оранжево
Прах/Течност съотношение (гр/гр)	0.42/0.12	0.42/0.12	0.50/0.12
Време за смесване (сек.)	10"	10"	10"
Време за работа (мин., сек.)	1'40"-2'30"	1'05"-1'45"	1'30"-2'15"
Чисто време за работа (ISO9917-1.,37°C) (мин., сек.)	2'45"	2'30"	2'30"
Време за завършване (@ 37°C) от началото на смесването (мин., сек.)	6'00"	4'30"	5'00"
Минимално съдържание/ капсула	0.13мл	0.13мл	0.12мл

ЗАБЕЛЕЖКА: Условия на теста: Температура (23 +1°C), относителна влажност (50 + 10%). ISO 9917-1:2007 (Денталност - Цименти на водна основа - Част 1: Прахообразни/течни цименти на киселинна основа).
ЗАБЕЛЕЖКА: Времето за работа ще варира в зависимост от манипулирането на цимента, избора на миксера, температурата и възрастта на годността на капсулите. За оптимално клинично представяне, прекратете манипулацията преди първото определено време и започнете да завършвате след препоръчаното крайно време.

С.2 ПРОЦЕДУРА ЗА ПОСТАВЯНЕ (ЗА КОМПЛЕКТИ НА ПРАХ/ТЕЧНОСТ):
1. Препоръчва се леко да получите буркана с прах Riva Self Cure върху ръката, за да разбиете праха. Като използвате предоставената пластмасова лъжичка, разпределете една равна мярка от прах върху подложката за смесване/стъклената плоча. Затворете капачката плътно.
   ЗАБЕЛЕЖКА: Тип смесителна подложка: неабсорбираща хартия или стъклена плоча.
2. Внимателно нанесете една капка Riva Self Cure Liquid до праха върху повърхността за смесване. Затворете капачката плътно.
3. С плоска пластмасова шпатула разделете праха на две равни части.
4. Смесете течността с една част от праха за 10 секунди и след това добавете останалата част от праха, като продължите да смесвате за още 15 до 20 секунди.
5. Поставете смесената паста в кавитета, като внимавате да не задържите въздух под или в рамките на възстановяването.
   ЗАБЕЛЕЖКА: При 23 ± 1°C (73 ± 2°F), работното време от началото на смесването е дадено в таблицата по-долу. В ситуации с по-високи температури работното време ще се съкрати. Силата на сцепление ще намалее, ако материалът се манипулира след това време.
6. ⚠ **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Въздушни мехурчета могат да се появят при поставяне на материала. В тези случаи използвайте сонда, за да спукате въздушните мехурчета по време на работа, преди материалът да започне да се втвърдява.
7. В края на работното време нанесете фотополимеризиращ се покривен материал като Riva Coat (SDI Limited) върху всички открити повърхности на възстановяването , като използвате според инструкциите на производителя.
8. Фотополимеризирайте според инструкциите на производителя.

	Riva Self Cure REGULAR	Riva Self Cure FAST	Riva Self Cure HV
Буталo	Зелено	Горчица	Оранжево
Прах/Течност съотношение	1 : 1		
Препоръчано време за смесване	25-30 сек		
Работно време* (мин., сек.)	1'40"		
Време на втвърдяване (@ 37°C) (мин., сек.)	2'20"		
Време за завършване (@ 37°C) от началото на смесването (мин., сек.)	6'00"		

*Условия на изпитване: температура (23 ± 1°C), относителна влажност (50 ± 10%). ISO 9917-1:2007 (Стоматология – цименти на водна основа).

D. ЗАВЪРШВАНЕ:
1. Завършете възстановяването, като използвате стандартни техники, след определеното време за завършване.
2. Нанесете друг слой от фотополимеризиращ се покривен материал като Riva Coat (SDI Limited) върху всички открити повърхности на възстановяването според инструкциите на производителя.
3. Фотополимеризирайте според инструкциите на производителя.
4. Инструктирайте пациента да не яде поне един час след процедурата.

СЪХРАНЕНИЕ И БОРАВЕНЕ:
- Не изваждайте капсулите Riva Self Cure от техните опаковки от фолио, докато не сте готови за работа.
- Съхранявайте при температури между 4°C - 20°C (39°F - 68°F) за капсули и 4°C - 30°C (39°F - 86°F) за комплекти прах/течност.
- Използвайте при стайна температура между 20°C - 25°C (68°F - 77°F).

ЦВЕТОВЕ
КАПСУЛИ
- Riva Self Cure (Regular): A1, A2, A3, A3.5, A4
- Riva Self Cure (Fast): A1, A2, A3, A3.5, A4, B2, B3
- Riva Self Cure HV: A1, A2, A3, A3.5

КОМПЛЕКТ ПРАХ/ТЕЧНОСТ
- Riva Self Cure: A1, A2, A3, A3.5

Номерата на цветовете се определят според разцветката на Vita®.
Vita® е търговска марка на Vita Zahnfabrik, Bad Sackingen, Германия

ПРЕДПАЗНИ МЕРКИ
- Само за професионална употреба.
- Да се пази от деца и домашни любимци.
- Не използвайте при хора, които имат алергия към акрил, или които имат алергична реакция към материала на този продукт.
- Да не се приема вътрешно.
- Не инжектирайте SDI Riva продукти
- Не смесвайте прах или течност с други марки глас-йономерни продукти.
- Да не се използва след изтичане срока на годност.

ПЪРВА ПОМОЩ
- **Очи (контакт):** Измийте обилно с вода и потърсете медицинска помощ.
- **Кожа (контакт):** Отстранете с кърпа или гъба, напоена с алкохол. Измийте обилно с вода.
- **Погълщане:** Изплакнете устата с вода и изхвърлете. Пийте много вода/ млеко. НЕ предизвиквайте повръщане. Потърсете медицинска помощ.
- **Вдишване:** Не се очакват симптоми при нормални условия на употреба. Ако е засегнат, преместете се на добре проветрено място.

Ако е възникнал сериозен инцидент поради този продукт, моля, докладвайте този инцидент на производителя на този продукт и на компетентния орган във вашия щат или държава. SDS можете да намерите на www.sdi.com.au или се свържете с вашия регионален представител.

CES NÁVOD K POUŽITÍ

POPIS:
Řada Riva Self Cure zahrnuje radiopakní samotuhnoucí konvenční hybridní skloionomerní vyplňové materiály. Řada Riva Self Cure je vhodná pro širokou škálu výplňových aplikací díky vynikající adhezi k zubům, trvalému uvolňování fluoridu, vysoké pevnosti v tlaku a dostupnosti ve dvou různých viskozitách.

ZAMÝŠLENÉ POUŽITÍ:
Riva Self Cure a Riva Self Cure HV jsou určeny k výplním zubů.

INDIKACE K POUŽITÍ:
1. Nezatěžené výplně I. a II. třídy
2. Výplně mléčných zubů
3. Geriatrické výplně
4. Meziprodukt a základní materiál pro výplně kavit I. a II. třídy pomocí sendvičové techniky
5. Krčkové výplně (V. třídy)
6. Výplně v jádru zubu
7. Dočasné výplně
8. Obnovení chybějící zubní tkáně
9. Náhrada dentinu

KONTRAINDIKACE:
- Překrytí pulpy
- Nepoužívejte u osob, které mají alergii na akryl nebo u nichž se vyskytla alergická reakce na materiál tohoto výrobku.
  POZNÁMKA: Tento výrobek může u některých osob způsobit podráždění kůže. V takových případech ukončete použití výrobku a vyhledejte lékařskou pomoc.

VEDLEJŠÍ ÚČINKY: Materiál Riva Self Cure obsahuje kopolymer kyseliny polyakrylové. Materiál Riva Light Cure se proto nemá používat u pacientů se známou přecitlivělostí (alergií) na tyto složky.

INTERAKCE: Pokud dojde k závažnému incidentu způsobenému tímto výrobkem, nahlaste daný incident výrobci a příslušnému úřadu ve vašem státě nebo zemi.

A. PREPARACE KAVITY:
1. Vypreparujte kavitu pomocí standardních technik a nástrojů. Podsekřivky pro zajištění retence nejsou nutné.
2. Vyčistěte a izolujte zub pomocí standardních technik a nástrojů.
3. Je-li nezbytná ochrana pulpy, je třeba použít k ochraně hlubokých kavit vložku z hydroxidu vápenatého podle pokynů výrobce.

B. ÚPRAVA (POUZE NA DOPORUČENÍ):
1. Na připravené povrchy naneste kondicionér, například Riva Conditioner (SDI Limited), a použijte podle pokynů výrobce.
2. Důkladně opláchněte vodou.
3. Odstraňte přebytečnou vodu. Udržujte vlhké. Zabraňte kontaminaci.
4. **DŮLEŽITÉ UPOZORNĚNÍ:** Dbejte na to, aby nedošlo k úplnému vysušení povrchu. Povrch se má lesknout.

C.1. POSTUP APLIKACE (PRO KAPSLE):
1. Aktivujte kapsli přitlačením pístu na tvrdý povrch, dokud se zcela neuzamkne uvnitř těla kapsle (kroužek na pístu je v jedné rovině s tělem).
2. ⚠ **DŮLEŽITÉ UPOZORNĚNÍ:** Nezasunujte aplikátor před promícháním.
3. ⚠ **UPOZORNĚNÍ:** Nevytahujte kapsle Riva z fóliových obalů až do doby těsně před použitím. Nepoužívejte kapsli, pokud je fóliový obal poškozený.
4. Kapsle Riva Self Cure jsou určeny pouze k jednorázovému použití. Opakované použití vede ke křížové kontaminaci.
2. Aktivovanou kapsli ihned vložte do vysokorychlostního mixéru (4000–4800 ot./min.), jako je Ultramat (SDI Limited), a postupujte podle pokynů výrobce.
4. ⚠ **POZOR:** Materiál Riva Self Cure v kapslích musí být kompatibilní s používanou míchačkou, umožňující získat homogenní směs o vhodné konzistenci. Kapsle musí být pevně a bezpečně uloženy do míchačky.
3. Míchejte po dobu 10 sekund.
4. Okamžitě vyjměte kapsli a vložte ji do aplikátoru kapslí, jako je např. aplikátor Riva (SDI Limited).
5. ⚠ **POZOR:** Materiál Riva Self Cure musí být kompatibilní s aplikátorem kapslí, aby bylo zajištěno dobré uchycení a optimální vytlačení materiálu. Kapsle musí být pevně a bezpečně uložena do aplikátoru.
6. Stiskněte a držte spoušť aplikátoru kapslí, dokud se neobjeví skloionomerní pasta v průhledné trysce aplikátoru.
   POZNÁMKA: Kapsle Riva Self Cure mohou při prvním kliknutí aplikátoru uvolnit zbytky prášku. Během tohoto kroku mohou vznikat částice přenášené vzduchem. Tuto činnost proto provádějte s použitím osobních ochranných pomůcek (OOP) a mimo dosah pacientů.
6. Vytlačte pastu do kavity a přitom dávejte pozor, aby se pod výplní nezachytil vzduch. **POZNÁMKA:** Doba zpracovatelnosti od začátku míchání při teplotě 23 ± 1 °C je uvedena v tabulce níže. Při vyšších teplotách se doba zpracovatelnosti zkracuje. V případě manipulace s materiálem po uplynutí doby použitelnosti.
7. Ve chvíli, kdy je materiál tuhý, aplikujte ochranný nátěrový materiál, jako je Riva Coat (SDI Limited) na všechny exponované povrchy náhrady a použijte podle pokynů výrobce.
8. Vytvrďte světlem podle pokynů výrobce.

	Riva Self Cure REGULAR	Riva Self Cure FAST	Riva Self Cure HV
Vytvrzování	Zelený	Hořčičný	Oranžový
Píst	Zelený	Hořčičný	Oranžový
Poměr prášek/tekutina (g/g)	0.42/0.12	0.42/0.12	0.50/0.12
Doba míchání (s.)	10"	10"	10"
Doba zpracování (min., s)	1'40"-2'30"	1'05"-1'45"	1'30"-2'15"
Net setting time (ISO9917-1.,37°C) (min.,sec.)	2'45"	2'30"	2'30"
Doba konečného vytvrzení (@ 37°C) od zahájení míchání (min., s)	6'00"	4'30"	5'00"
Minimální dávka / kapsle	0.13mL	0.13mL	0.12mL

POZNÁMKA: Podmínky testování: teplota (23 °C ± 1 °C), relativní vlhkost (50 ± 10 %). ISO 9917-1:2007 (Dentistry - Water-based cements - Part 1: Powder/liquid acid-base cements).
POZNÁMKA: Doba zpracování se bude lišit podle manipulace s cementem, výběru míchačky, teploty a stáří kapslí. Pro optimální klinický výkon přerušte manipulaci před prvním stanoveným časem a začněte dokončovat po doporučeném čase ukončení.

C.2 POSTUP APLIKACE (PRO SOUPRAVY PRÁŠEK/ROZPOUŠTĚDLO)
1. Doporučujeme opatrně poklepat na nádobku s práškem Riva Light Cure rukou, aby se prášek uvolnil. Pomocí dodané plastové odměrky nadávkujte jednu zarovnanou dávku prášku na míchací podložku/skleněnou desku. Pevně nasaďte uzávěr.
   POZNÁMKA: Typ míchací podložky: nesavý papír nebo skleněná deska.
2. Opatrně nadávkujte jednu kapku Riva Self Cure Liquid vedle prášku na míchací plochu. Pevně nasaďte uzávěr.
3. Pomocí ploché plastové stěrky rozdělte prášek na dvě stejné části.
4. Pomocí plastové stěrky míchejte rozpouštědlo s jednou částí prášku po dobu 10 sekund, poté přidejte zbývající část prášku a míchejte dalších 15 až 20 sekund.
5. Umístěte namíchanou pastu do kavity a dávejte pozor, aby se pod nebo uvnitř náhrady nezachytil vzduch. **POZNÁMKA:** Při 23 ± 1°C (73 ± 2°F) je pracovní doba od začátku míchání uvedena v tabulce níže. V situacích s vyššími teplotami se pracovní doba zkrátí. Po uplynutí této doby se přilnavost sníží, pokud se s materiálem manipuluje.
6. ⚠ **VAROVÁNÍ:** Při pokládání materiálu se mohou objevit vzduchové bubliny. V těchto případech použijte sondu k prasknutí vzduchových bublin během pracovní doby, než materiál zatuhne.
7. Na konci pracovní doby aplikujte světlem tuhnoucí nátěrový materiál, jako je Riva Coat (SDI Limited) na všechny exponované povrchy náhrady a použijte podle pokynů výrobce.
8. Vytvrďte světlem podle pokynů výrobce.

	Riva Self Cure
Prášek–tekutina dávkování	0.17g : 0.05g
Poměr (odměrky / kapky)	1 : 1
Doporučená doba míchání:	25-30 sec
Doba zpracování (min., s)	1'40"
Čistý čas tuhnutí (@ 37°C) (min.,s.)	2'20"
Doba konečného vytvrzení (@ 37°C) od zahájení míchání (min.,.s)	6'00"

*Zkušební podmínky: teplota (23 ± 2 °C), relativní vlhkost (50 ± 20 %). ISO 9917-2:2017 (Stomatologie – Vodou tuhnoucí cementy – Část 2: Cementy modifikované pryskyřicí).

D. DOKONČENÍ:
1. Po uplynutí doby vytvrzování dokončete výplň pomocí běžných technik.
2. Na konci pracovního času aplikujte světlem tuhnoucí ochranný lak, jako je Riva Coat (SDI Limited), na všechny exponované povrchy výplně a postupujte podle pokynů výrobce.
3. Polymerujte světlem podle pokynů výrobce.
4. Poučte pacienta, že nemá nic jíst ani pít alespoň jednu hodinu po zákroku.

SKLADOVÁNÍ A ZACHÁZENÍ
- Nevytahujte kapsle Riva Self Cure z fóliových obalů až do doby těsně před použitím.
- Kapsle uchovávejte při teplotě 4–20 °C a práškové/tekuté soupravy při teplotě 4–25 °C.
- Používejte při pokojové teplotě 20 až 25 °C.

ODSTÍNECH
KAPSLE
- Riva Self Cure (běžné): A1, A2, A3, A3.5, A4
- Riva Self Cure (rychlé): A1, A2, A3, A3.5, A4, B2, B3
- Riva Self Cure HV: A1, A2, A3, A3.5

PRÁŠEK/TEKUTINA KITS
- Riva Self Cure: A1, A2, A3, A3.5

Čísla odstínů podle vzorníku Vita®.
Vita® je ochranná známka společnosti Vita Zahnfabrik, Bad Sackingen, Německo

BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ:
- Pouze pro odborné použití.
- Uchovávejte mimo dosah dětí a domácích zvířat.
- Nepoužívejte u osob, které mají alergii na akryl nebo u nichž se vyskytla alergická reakce na materiál tohoto výrobku.
- Neužívejte vnitřně.
- Produkty SDI Riva neaplikujte injekčně.
- Nemíchejte prášek ani tekutinu s jinou značkou skloionomerních produktů.
- Nepoužívejte po uplynutí doby použitelnosti.

PRVNÍ POMOC
- **Při zasažení očí:** Důkladně vypláchněte vodou a vyhledejte lékařskou pomoc.
- **Při styku s kůží:** Odstraňte zbytky materiálu z kůže pomocí hadříku nebo houby namočené v lihu. Důkladně opláchněte vodou. V případě podráždění vyhledejte lékařskou pomoc.
- **Při požití:** Vypláchněte ústa vodou a vyplivněte. Vypijte velké množství vody/mléka. NEVYVOLÁVEJTE zvracení. Vyhledejte lékařskou pomoc.
- **Při vdechnutí:** Za normálních podmínek použití se neočekávají žádné příznaky. V případě postižení se přesuňte na dobře větrané místo.

Pokud dojde k závažnému incidentu způsobenému tímto výrobkem, nahlaste daný incident výrobci a příslušnému úřadu ve vašem státě nebo zemi.
Bezpečnostní list je k dispozici na www.sdi.com.au nebo u vašeho regionálního zástupce.

DAN BRUGSANVISNING

BESKRIVELSE:
Riva Self Cure serien er rontgenfaste, selvhærdende traditionelle glashybrid restaurerende materialer. Med fremragende tandvedhæftning, vedvarende fluoridfrigivelse, høj trykstyrke og tilgængelig i to viskositeter, Riva Self Cure-serien er nyttig til mange genopretende applikationer.

TILSIGTET BRUG:
Riva Self Cure og Riva Self Cure HV er designet til genopretning af tænder.

INDIKATIONER FOR BRUG:
1. Ikke-stødbærende klasse I og II restaureringer
2. Restaurering af mælketænder
3. Geriatriske restaureringer
4. Mellemliggende restaurerende og basismaterialer til hulrum i klasse I og II ved brug af sandwichteknikken
5. Cervikal (Klasse V)-restaurering
6. Opbygning af kerne
7. Midlertidige fyldninger
8. Restorativ i området ved brug af ART-teknikken
9. Udskiftning af dentin

KONTRAINDIKATIONER:
- Forsegling af kanalerne.
  Må ikke anvendes til personer, der er allergiske over for akryl, eller som har en allergisk reaktion på materialet i dette produkt.
  BEMÆRK: Dette produkt kan forårsage hudirritationer hos nogle personer. I sådanne tilfælde skal der stoppes og søges lægehjælp

BIVIRKNINGER: Riva Self Cure indeholder polyakrylsyre copolymer. Riva Self Cure bør derfor ikke anvendes til patienter med kendt overfølsomhed (allergi) over for denne ingrediens.

INTERAKTIONER: Hvis der er opstået en alvorlig hændelse i forbindelse med dette produkt, bedes du indberette denne hændelse til producenten af dette produkt og til de kompetente myndigheder i din stat eller dit land.

A. FORBEREDELSE AF HULRUM:
1. Forbered et konservativt hulrum ved brug af standardteknikker og -instrumenter. Underskæringer for fastholdel

비율(스탠/방울)	1 : 1
권장 혼합 시간	25-30 sec
작동 시간*(분, 초)	1'40"
순 설정 시간(37°C)(분, 초)	2'20"
혼합 시작 후 완료 시간(37°C)(분, 초)	6'00"

*테스트 조건: 온도(23 ± 1°C), 상대 습도(50 ± 10%). ISO 9917-1:2007 (시멘트 - 수성 시멘트).

D. 마무리:
1. 지정된 완료 시간 후에, 표준 기법을 사용하여 수복물 마무리합니다.
2. 노출된 모든 수복 표면에 Riva Coat(SDI Limited)와 같은 광경화 코팅제를 한 층 더 도포하고 제조업체의 지침에 따라 광경화합니다.
3. 제조업체의 지침에 따라 광경화합니다.
4. 환자에게 사용 후 최소 1시간은 마무리도 하지 않도록 지시합니다.

보관 및 취급:
- 사용할 준비가 될 때까지 Riva Self Cure 캡슐을 호일 패킷에서 꺼내지 마십시오.
- 캡슐의 경우 4°C~20°C(39°F~68°F), 분말/액상 키트의 경우 4°C~30°C(39°F~86°F)의 온도에서 보관하십시오. 20°C~25°C(68°F~77°F)의 실온에서 사용하십시오.

색상
캡슐
- Riva Self Cure(일반): A1, A2, A3, A3.5, A4
- Riva Self Cure(진하): A1, A2, A3, A3.5, A4, B2, B3
- Riva Self Cure HV: A1, A2, A3, A3.5

분말/액체 키트:
- Riva Self Cure: A1, A2, A3, A3.5
  Vita® 색상 가이드에 따른 색상 번호.
  Vita®는 독일 바트 자킹겐에 위치한 Vita Zahnfabrik의 상표입니다.

주의 사항
- 사용 전용 제품입니다.
- 어린이와 반려동물이 접근할 수 있는 곳에 보관하십시오.
- 아크릴에 알레르기가 있거나 본 제품의 소재에 알레르기 반응이 있는 사람은 사용하지 마십시오.
- 상기지 마십시오.
- SDI Riva 제품을 주입하지 마십시오.
- 분말/나 액체키트 브랜드의 글렉스 아이오노머 제품과 혼합하지 마십시오.
- 유효 기간이 경과한 후에는 사용하지 마십시오.

응급 처치
- **눈(접촉 시):** 물로 깨끗이 씻고 의사의 진료를 받으십시오.
- **피부(접촉 시):** 알코올에 적신 천이나 스펀지로 닦아냅니다. 물로 깨끗이 씻습니다.
- **섭취 시:** 물로 입안을 헹구고 뱉어냅니다. 충분한 양의 물/우유를 마십니다. 억지로 구토하지 마십시오. 의사의 진료를 받으십시오.
- **흡입 시:** 정상적인 사용 조건에서 예상되는 증상은 없습니다. 영향을 받은 경우, 환기가 잘 되는 장소로 이동하십니다.

본 제품으로 인해 심각한 사고가 발생한 경우, 본 제품의 제조업체와 해당 주 또는 국가의 관할 기관에 보고하십시오. 물질안전보건자료(SDS)는 www.sdi.com.au에서 확인하거나 지역 대리점에 문의하십시오.

LIT NAUDOJIMO INSTRUKCIJOS

APRAŠYMAS:
„Riva Self Cure“ priemonės yra atsparios spinduliams, savaime kietėjančios įprastos stiklo hibridinės plombavimo medžiagos. Dėl puikaus sukibimo su dantimis, ilgalaikio fluorido išskyrimo, oldelio squalimo ir dviejų lipnumo laipsnių „Riva Self Cure“ priemonės tinka įvairioms restauracijoms.

PASKIRTIS:
„Riva Self Cure“ ir „Riva Self Cure HV“ skirtos dantims atkurti.

NAUDOJIMO INDIKACIJOS:
- Spaudimo nepalaikančios I ir II klasės restauracijos
- Pieninių dantų restauracija
- Geriatrinių pacientų dantų restauracija
- Laikinosios restauracinės ir bazinės medžiagos I ir II klasės ertmėms, naudojant sluoksninį metodą
- Kaklelio (V klasės) restauracijos
- Pagrindinių dėlių kirtimas
- Laikinos plombos
- Atkirtimas naudojant ART metodą
- Dentino pakeitimas

KONTRAINDIKACIJOS:
- Pulpos padengimas
- Nenaudokite žmonėms, kurie yra alergiški akrilui arba kuriems pasireiškia alergine reakcija į šio preparato medžiagą.

PASTABA: kai kuriems asmenims šis preparatas gali sudirginti odą. Tokiu atveju nutraukite preparato naudojimą ir kreipkitės į gydytoją.

ŠALUTINIAI POVEIKIAI: „Riva Self Cure“ sudėtyje yra poliakrilo rūgšties kopolimero. „Riva Self Cure“ negalima naudoti pacientams, turintiems nustatytą padidėjusį jautrumą (alergiją) šiai sudedamajai daliai.

SĄVEIKA: jei dėl šios priemonės įvyko rimtas incidentas, praneškite apie tai priemonės gamintojui ir kompetentingai institucijai įsau valstybje ar Šalyje . SDS (Saugos duomenų lapai) rasite www.sdi.com.au arba kreipkitės į savo regiono atstovą.

A. ERTMĖS PARUOŠIMAS:
1. Naudojant standartinius metodus ir instrumentus, paruoškite vietą, kur bus atliekamas danties restauracijos darbas. Nereikia daryti išsjovų retencijai.
2. Pavykliokite ir izoliuokite dantį naudojant standartinius metodus ir instrumentus.
3. Tais atvejais, kai botina apsaugoti pulpą, reikia naudoti kalcio hidroksido įdėklą pagal gamintojo instrukcijas dėl gilių danties gedimo ertmių paruošimo apsaugos.

B. KONDICIONAVIMAS (TIK REKOMENDACIJA):
1. Ant paruošto paviršiaus naudokite kondicierių, pavyzdžiui, „Riva Conditioner“ („SDI Limited“), pagal gamintojo nurodymus.
2. Krupokšiai nuplaukite vandeniu.
3. Pašalinkite vandens perteklių. Palaikykite drėgmę. Venkite užteršimo.
⚠ **SVARBU:** stenkitės, kad danties paviršius neišdžiūtų visiškai. Paviršius turi blizgėti.

C.1 UŽDĖJIMO PROCEDŪRA (KAPSULĖS):
1. Aktyvinkite kapsulę spausdami stūmokį ant kieto paviršiaus, kol jis visiškai užsifiksuos kapsulės korpuse (žiedas ant stūmoklio yra viename lygyje su korpusu).
⚠ **SVARBU:** prieš maišydami nespauskite aplikatoriumi.
⚠ **ĮSPĖJIMAS:** neišimkite „Riva“ kapsulių iš folijos pakuočių tol, kol jos nebus paruoštos naudoti. Netaikoje kapsulės, jei pažeistas folijos maišelis.
⚠ „Riva Self Cure“ kapsulės skirtos tik vienkartiniam naudojimui. Pakartotinis naudojimas gali sukelti kryžminį užteršimą.
1. Mechaniškai įdėkite aktyvintą kapsulę į greitą kapsulių maišytuvą (4 000–4 800 aps./min.), pvz., „Ultramat“ maišytuvas („SDI Limited“), ir naudokite pagal gamintojo nurodymus.
⚠ **PERSPĖJIMAS:** „Riva Self Cure“ kapsules būtina naudoti su suderinamu maišytuvu, kad jas gerai sukiltų ir mišinys būtų vienalytis. Kapsules reikia gerai ir tvirtai įdėti į maišytuvą.
2. Maišykite 10 sekundžių.
4. Nedelsdami išimkite kapsulę ir įdėkite į kapsulių aplikatorių, pvz., „Riva Applicator“ („SDI Limited“).
⚠ **PERSPĖJIMAS:** „Riva Self Cure“ kapsulės turi būti suderinamos su kapsulių aplikatoriumi, kad gerai tilptų ir optimaliai išspaustų medžiagą. Kapsulė turi būti gerai ir tvirtai įdėta į aplikatorių.
5. Spausdokite kapsulių aplikatoriaus paleidimo mygtuką, kol pro antgalį pasirodys stiklo jonomero pasta.
PASTABA: pirmą kartą spaudžiant aplikatorių iš „Riva Self Cure“ kapsulių gali išsiskirti mitelių likučiai, todėl ore gali susidaryti dėmės. Atliekę šią veiksmą dėvėdami asmenines apsaugos priemones (AAP) ir toliau nuo pacientų.
6. Išspauskite pastą į ertmę; būkite atsargūs, kad po restauracija nepatekty oro.
PASTABA: 23 ± 1°C (73 ± 2 °F) temperatūroje darbo laikas nuo maišymo pradžios nurodytas lentelėje. Esant aukštesnei temperatūrai, veikimo laikas sutrumpėja. Jei pasibaigus šiam laikui plomba bus lieciama, sukibimo stiprumas sumažės.
⚠ **ĮSPĖJIMAS:** išspaudžiant medžiagą gali atsirasti oro burbuliukų. Tokiais atvejais naudokite žondą oro burbuliukams pašalinti veikimo metu, kol plomba dar nepradėjo kietėti.
6. Pašalinkite veikimo laikui, arba visu atveju restauravimo paviršiaus užtepkite šviesoje kietėjančios medžiaga, pavyzdžiui, „Riva Coat“ („SDI Limited“), ir naudokite pagal gamintojo nurodymus.
7. Kietinkite šviesa pagal gamintojo nurodymus.

	Riva Self Cure	Riva Self Cure	Riva Self Cure HV
Presa	REGULARE	VELOCE	---
Stantuffo	Verde	Senape	Arancione
Rapporto polvere/liquido (g/g)	0.42/0.12	0.42/0.12	0.50/0.12
Tempo di miscelazione (sec.)	10"	10"	10"
Tempo di lavoro (min.,sec.)	1'40"-2'30"	1'05"-1'45"	1'30"-2'15"
Tempo di presa netto (ISO9917-1, 37°C) (min.,sec.)	2'45"	2'30"	2'30"
Tempo di finitura (@37°C) dall'inizio della miscelazione (min.,sec.)	6'00"	4'30"	5'00"
Consegna minima / capsula	0,13ml	0,13ml	0,12ml

NOTA: Condizioni di prova: temperatura (23 ±1°C), umidità relativa (50 ± 10%). ISO 9917-1:2007 (Odontoiatria - Cementi a base d'acqua - Parte 1: cementi acido-base in polvere/liquidi).

NOTA: il tempo di lavorazione varia a seconda della manipolazione del cemento, della scelta del miscelatore, della temperatura e dell'età delle capsule. Per ottenere prestazioni cliniche ottimali, interrompere la manipolazione prima dell'ora indicata e iniziare la rifinitura dopo l'ora consigliata.

C.2 PROCEDURA DI POSIZIONAMENTO (PER I KIT POLVERE/LIQUIDO):
1. Si consiglia di pochettare il dosatore di polvere Riva Self Cure su una mano per sciogliere la polvere. Utilizzando il misurino di plastica in dotazione, erogare un misurino raso di polvere sul tampone di miscelazione/la lastra di vetro. Richiudere saldamente il tappo.
NOTA: Tipo di blocchetto per miscelazione: carta non assorbente o lastra di vetro.
2. Versare con cautela una goccia di Riva Self Cure Liquid accanto alla polvere sulla superficie di miscelazione. Richiudere saldamente il tappo.
3. Con una spatola piatta di plastica, dividere la polvere in due parti uguali.
4. Mescolare il liquido con una parte della polvere per 10 secondi, quindi includere la parte di polvere rimanente e continuare a mescolare per altri 15-20 secondi.
5. Inserire la pasta miscelata nella cavità, facendo attenzione a non intrappolare aria sotto o all'interno del restauro.
NOTA: a 23 ± 1°C (73 ± 2°F), il tempo di lavoro dall'inizio della miscelazione è indicato nella tabella seguente. In situazioni di temperature più calde, i tempi di lavorazione si accorciano. La forza di adesione diminuisce se il materiale viene manipolato dopo questo periodo.
⚠ **AVVISO:** durante l'estrusione del materiale possono formarsi bolle d'aria. In questi casi, utilizzare una sonda per far scoppiare le bolle d'aria durante il tempo di restauro e utilizzarlo secondo le istruzioni del produttore.
6. Al termine del tempo di lavorazione, applicare un materiale di rivestimento fotopolimerizzabile come Riva Coat (SDI Limited) su tutte le superfici esposte del restauro e utilizzarlo secondo le istruzioni del produttore.
7. Fotopolimerizzare secondo le istruzioni del produttore.

	Riva Self Cure	Riva Self Cure
Dosaggio	0.17g : 0.05g	
Rapporto (misurini/gocce)	1 : 1	
Tempo di miscelazione consigliato	25-30 sec	
Tempo di lavoro* (min.,sec.)	1'40"	
Tempo di presa netto @ 37°C) (min.,sec.)	2'20"	
Tempo di finitura (@ 37°C) dall'inizio della miscelazione (min.,sec.)	6'00"	

*Condizioni di prova: temperatura (23 ± 1°C), umidità relativa (50 ± 10%). ISO 9917-1:2007 (Odontoiatria - Cementi a base d'acqua).

D. FINITURA:
1. Terminare il restauro utilizzando le tecniche standard, dopo il tempo di rifinitura specificato.
2. Applicare un altro strato di un materiale di rivestimento fotopolimerizzante come Riva Coat (SDI Limited) su tutte le superfici esposte del restauro e utilizzare secondo le istruzioni del produttore.
3. Fotopolimerizzare secondo le istruzioni del produttore.
4. Ricordare al paziente di non mangiare per almeno un'ora dopo l'intervento.

CONSERVAZIONE E MANIPOLAZIONE:
- Non rimuovere le capsule Riva Self Cure dalla confezione di alluminio fino al momento dell'uso.
- Conservare a temperature comprese tra 4°C e 20°C (39° F - 68°F) per le capsule e 4°C - 30°C (39°F - 86°F) per i kit polvere/liquido.
- Utilizzare a temperatura ambiente tra 20°C e 25°C (68°F - 77°F).

TONALITÀ
CAPSULE
- Riva Self Cure (regular): A1, A2, A3, A3.5, A4
- Riva Autocure (veloce): A1, A2, A3, A3.5, A4, B2, B3
- Riva Self Cure HV: A1, A2, A3, A3.5

KIT POLVERE/LIQUIDO
- Riva Self Cure: A1, A2, A3, A3.5

Numeri di tonalità secondo la scala colori Vita®.
Vita® è un marchio di Vita Zahnfabrik, Bad Sackingen, Germania.

PRECAUZIONI
- Solo per uso professionale.
- Tenere fuori dalla portata dei bambini e degli animali domestici.
- Non utilizzare in caso di allergia agli acrilici o di reazione allergica al materiale di questo prodotto.
- Non assumere per via interna.
- Non iniettare i prodotti SDI Riva
- Non mischiare la polvere o il liquido con prodotti in vetroionomero di altre marche.
- Non utilizzare dopo la data di scadenza.

PRIMO SOCCORSO
- **Occhi (contatto):** sciacquare abbondantemente con acqua e consultare un medico.
- **Pelle (contatto):** rimuovere con un panno o una spugna imbevuti di alcol. Lavare accuratamente con acqua.
- **Ingestione:** sciacquare bene la bocca. Bere molta acqua o latte. NON indurre il vomito. Consultare un medico.
- **Inalazione:** non si prevedono sintomi nelle normali condizioni d'uso. In caso di inalazione, spostarsi in un'area ben ventilata.

Se si verifica un incidente grave a causa di questo prodotto, segnalarlo al produttore del prodotto e alle autorità competenti del proprio Stato o Paese. Per le schede su dati e sicurezza visitare il sito www.sdi.com.au o contattare il rappresentante regionale.

KOR 사용 지침

설명:
Riva Self Cure 제품군은 방사선 불투과성 자기 경화 방식의 기존 글라스 이오머브리드 수복제입니다. Riva Self Cure 제품군은 뛰어난 치아 접착력, 지속적인 불소 방출, 높은 압축 강도를 갖고 있으며 두 가지 점도로 제공되어 다양한 수복 분야에 유용합니다.

사용 용도:
Riva Self Cure 및 Riva Self Cure HV는 치아 수복을 위해 설계되었습니다.

사용 적응증:
- 비 응력 클래스 I 및 II 수복
- 유치 수복
- 고령자 수복
- 센트위치 기법을 사용한 클래스 I 및 II 와동용 중간 수복물 및 베이스 재료
- 지경부(클래스 V) 수복
- 코어 축성
- 임시 충진
- ART 기법을 사용한 현장 수복
- 상아질 교체

금기 사항:
- 치수 복조술
- 아크릴에 알레르기가 있거나 본 제품의 소재에 알레르기 반응이 있는 사람은 사용하지 마십시오.
참고: 본 제품은 일부 사람들에게 피부 자극을 유발할 수 있습니다. 이 경우, 사용을 중단하고 의사의 진료를 받으십시오.

부작용: Riva Self Cure에는 폴리아크릴산 공중합체가 함유되어 있습니다. 따라서, 이 성분에 과민증(알레르기)이 있는 환자에게는 Riva Self Cure를 사용해서는 안 됩니다.

상호작용: 본 제품으로 인해 심각한 사고가 발생한 경우, 본 제품의 제조업체와 해당 주 또는 국가의 관할 기관에 보고하십시오.

A. 와동 준비:
1. 표준 기법과 기구를 사용하여 보존적 와동을 준비합니다. 보존을 위한 언더컷은 필요하지 않습니다.
2. 표준 기법과 기구를 사용하여 치아를 세척하고 격리합니다.
3. 치수 보호가 필요한 경우, 제조업체의 지침에 따라 수산화칼슘 라이너를 사용하여 깊은 와동을 보호해야 합니다.

B. 컨디셔닝(권장 사항에만 해당함):
1. Riva Conditioner(SDI Limited)와 같은 컨디셔너를 준비된 표면에 바르고 제조업체의 지침에 따라 사용합니다.
2. 물로 깨끗이 헹굽니다.
3. 여분의 수분을 제거합니다. 촉촉하게 유지합니다. 오염을 피하십시오.

C.1. 베치 절차(캡슐의 경우):
1. 플런저가 캡슐 본체 내부에 완전히 장착될 때까지(플런저의 링이 본체와 수평이 될 때까지) 딱딱한 표면에 대고 눌러 캡슐을 활성화합니다.
⚠ **중요:** 혼합하기 전에 어플리케이터로 말랑이지 마십시오.
⚠ **경고:** 사용 준비가 될 때까지 Riva Self Cure 캡슐을 호일 패킷에서 꺼내지 마십시오. 호일 파우치가 손상된 경우, 캡슐을 사용하지 마십시오.
⚠ Riva Self Cure 캡슐은 일회용입니다. 재사용하면 교차 오염이 발생할 수 있습니다.
2. 활성화된 캡슐을 자동 믹서(예: Ultramat 혼합기(SDI Limited)와 같은 고속 캡슐 혼합기 (4,000~4,800rpm)에 넣고 제조업체의 지침에 따라 작동시킵니다.
⚠ **주의:** Riva Self Cure 캡슐 제품이 혼합기와 호환되어야 적합하고 균일한 혼합을 보장할 수 있습니다. 캡슐은 혼합기에 단단히 고정되어 있어야 합니다.
3. 10초간 혼합합니다.
4. 캡슐을 즉시 꺼내서 Riva Applicator(SDI Limited)와 같은 캡슐 어플리케이터에 넣습니다.
⚠ **주의:** Riva Self Cure 캡슐 제품이 캡슐 어플리케이터와 호환되어야 제대로 잘 압축되고 최적의 점도를 보장할 수 있습니다. 캡슐은 어플리케이터에 단단히 고정되어 있어야 합니다.
5. 글라스 아이오노머 페이스트가 노즐을 통해 보일 때까지 캡슐 어플리케이터의 방아쇠를 짜주십시오.
참고: Riva Self Cure 캡슐은 처음 어플리케이터를 짜자마는 동안 약간의 전체 분말이 배출될 수 있습니다. 이로 인해 공기 중 입자가 생성될 수 있습니다. 이 작업은 개인 보호 장비(PPE)를 착용하고 환자에게서 떨어진 상태에서 수행합니다.
6. 수복물 안에에 공기가 가둬지지 않도록 주의하면서 페이스트를 와동 안으로 압출합니다.
⚠ **참고:** 23 ± 1°C(73 ± 2°F)에서, 혼합 시작 후 작동 시간은 아래 표에 나와 있습니다. 온도가 더 높은 상황에서는 작동 시간이 단축됩니다. 이 시간 이후에 재료를 조작하면 접착 강도가 감소합니다.
⚠ **주의:** 재료를 압출할 때 기포가 발생할 수 있습니다. 이러한 경우, 재료가 경화되기 시작하기 전에 작동 시간 동안 프로브를 사용하여 기포를 터트리야 합니다.
7. 작동 시간이 끝나면, Riva Coat(SDI Limited)와 같은 광경화 코팅제를 노출된 모든 수복물 표면에 도포하고 제조업체의 지침에 따라 사용하십시오.
8. 제조업체의 지침에 따라 광경화합니다.

	Riva Self Cure	Riva Self Cure HV
설정	일반	신속
플런저	녹색	겨자색
분말/액체 비율(g/g)	0.42/0.12	0.42/0.12
혼합 시간(초)	10"	10"
작동 시간(분, 초)	1'40"-2'30"	1'05"-1'45"
순 경화 시간(ISO9917-1, 37°C) (분, 초)	2'45"	2'30"
혼합 시작 후 완료 시간(37°C) (분, 초)	6'00"	4'30"
최소 제공량/캡슐	0.13mL	0.13mL

참고: 테스트 조건: 온도(23 ± 1°C), 상대 습도(50 ± 10%). ISO 9917-1:2007(치과 - 수성 시멘트 - 파트 1: 분말/액체 산경기성 시멘트).
참고: 작동 시간은 시멘트 조작, 혼합기 선택, 온도, 캡슐의 수명에 따라 달라질 수 있습니다. 최적의 임상 결과를 위해, 지정 명시된 시간 전에 조작을 중단하고 권장 완료 시간 이후에 마무리 작업을 시작하십시오.

C.2 베치 절차(분말/액상 키트의 경우):
1. Riva Self Cure 분말 병을 손으로 가볍게 두드려 분말이 몇차례 밑으로 떨어지는 것이 좋습니다. 제공된 플라스틱 스푼을 사용하여 혼합 패드/유리 슬래브에 분말을 한 스푼 정도 덜어줍니다. 병을 닫은 상태로 다시 보관합니다.
참고: 혼합 패드 유형: 비흡수성 종이 또는 유리 슬래브.
2. 혼합 표면의 분말 옆에 Riva Self Cure 액체 한 방울을 조심스럽게 떨어뜨립니다. 뚜껑을 단단히 다시 닫습니다.
3. 납작한 플라스틱 주걱을 사용하여 분말을 두 부분으로 나눕니다.
4. 액체를 분말의 한 부분과 10초간 혼합한 다음 남은 분말 부분을 합해서 15~20초간 더 혼합합니다.
5. 수복물 안에 또는 내부에 공기가 가둬지지 않도록 주의하면서 혼합된 페이스트를 와동 안에 배치합니다.
참고: 23 ± 1°C(73 ± 2°F)에서, 혼합 시작 후 작동 시간은 아래 표에 나와 있습니다. 온도가 더 높은 상황에서는 작동 시간이 단축됩니다. 이 시간 이후에 재료를 조작하면 접착 강도가 감소합니다.
⚠ **주의:** 재료를 배치할 때 기포가 발생할 수 있습니다. 이러한 경우, 재료가 경화되기 시작하기 전에 작동 시간 동안 프로브를 사용하여 기포를 터트려야 합니다.
6. 작동 시간이 끝나면, Riva Coat(SDI Limited)와 같은 광경화 코팅제를 노출된 모든 수복물 표면에 도포하고 제조업체의 지침에 따라 사용하십시오.
7. 제조업체의 지침에 따라 광경화합니다.

	Riva Self Cure
용량	0.17g : 0.05g

비율(스푼/방울)	1 : 1
권장 혼합 시간	25-30 sec
작동 시간*(분, 초)	1'40"
순 설정 시간(37°C)(분, 초)	2'20"
혼합 시작 후 완료 시간(37°C)(분, 초)	6'00"

*테스트 조건: 온도(23 ± 1°C), 상대 습도(50 ± 10%). ISO 9917-1:2007 (시멘트 - 수성 시멘트).

D. 마무리:
1. 지정된 완료 시간 후에, 표준 기법을 사용하여 수복물 마무리합니다.
2. 노출된 모든 수복 표면에 Riva Coat(SDI Limited)와 같은 광경화 코팅제를 한 층 더 도포하고 제조업체의 지침에 따라 광경화합니다.
3. 제조업체의 지침에 따라 광경화합니다.
4. 환자에게 사용 후 최소 1시간은 마무리도 하지 않도록 지시합니다.

보관 및 취급:
- 사용할 준비가 될 때까지 Riva Self Cure 캡슐을 호일 패킷에서 꺼내지 마십시오.
- 캡슐의 경우 4°C~20°C(39°F~68°F), 분말/액상 키트의 경우 4°C~30°C(39°F~86°F)의 온도에서 보관하십시오. 20°C~25°C(68°F~77°F)의 실온에서 사용하십시오.

색상
캡슐
- Riva Self Cure(일반): A1, A2, A3, A3.5, A4
- Riva Self Cure(진하): A1, A2, A3, A3.5, A4, B2, B3
- Riva Self Cure HV: A1, A2, A3, A3.5

분말/액체 키트:
- Riva Self Cure: A1, A2, A3, A3.5
  Vita® 색상 가이드에 따른 색상 번호.
  Vita®는 독일 바트 자킹겐에 위치한 Vita Zahnfabrik의 상표입니다.

주의 사항
- 사용 전용 제품입니다.
- 어린이와 반려동물이 접근할 수 있는 곳에 보관하십시오.
- 아크릴에 알레르기가 있거나 본 제품의 소재에 알레르기 반응이 있는 사람은 사용하지 마십시오.
- 상기지 마십시오.
- SDI Riva 제품을 주입하지 마십시오.
- 분말/나 액체키트 브랜드의 글렉스 아이오노머 제품과 혼합하지 마십시오.
- 유효 기간이 경과한 후에는 사용하지 마십시오.

응급 처치
- **눈(접촉 시):** 물로 깨끗이 씻고 의사의 진료를 받으십시오.
- **피부(접촉 시):** 알코올에 적신 천이나 스펀지로 닦아냅니다. 물로 깨끗이 씻습니다.
- **섭취 시:** 물로 입안을 헹구고 뱉어냅니다. 충분한 양의 물/우유를 마십니다. 억지로 구토하지 마십시오. 의사의 진료를 받으십시오.
- **흡입 시:** 정상적인 사용 조건에서 예상되는 증상은 없습니다. 영향을 받은 경우, 환기가 잘 되는 장소로 이동하십니다.

본 제품으로 인해 심각한 사고가 발생한 경우, 본 제품의 제조업체와 해당 주 또는 국가의 관할 기관에 보고하십시오. 물질안전보건자료(SDS)는 www.sdi.com.au에서 확인하거나 지역 대리점에 문의하십시오.

LIT NAUDOJIMO INSTRUKCIJOS

APRAŠYMAS:
„Riva Self Cure“ priemonės yra atsparios spinduliams, savaime kietėjančios įprastos stiklo hibridinės plombavimo medžiagos. Dėl puikaus sukibimo su dantimis, ilgalaikio fluorido išskyrimo, oldelio squalimo ir dviejų lipnumo laipsnių „Riva Self Cure“ priemonės tinka įvairioms restauracijoms.

PASKIRTIS:
„Riva Self Cure“ ir „Riva Self Cure HV“ skirtos dantims atkurti.

NAUDOJIMO INDIKACIJOS:
- Spaudimo nepalaikančios I ir II klasės restauracijos
- Pieninių dantų restauracija
- Geriatrinių pacientų dantų restauracija
- Laikinosios restauracinės ir bazinės medžiagos I ir II klasės ertmėms, naudojant sluoksninį metodą
- Kaklelio (V klasės) restauracijos
- Pagrindinių dėlių kirtimas
- Laikinos plombos
- Atkirtimas naudojant ART metodą
- Dentino pakeitimas

KONTRAINDIKACIJOS:
- Pulpos padengimas
- Nenaudokite žmonėms, kurie yra alergiški akrilui arba kuriems pasireiškia alergine reakcija į šio preparato medžiagą.

PASTABA: kai kuriems asmenims šis preparatas gali sudirginti odą. Tokiu atveju nutraukite preparato naudojimą ir kreipkitės į gydytoją.

ŠALUTINIAI POVEIKIAI: „Riva Self Cure“ sudėtyje yra poliakrilo rūgšties kopolimero. „Riva Self Cure“ negalima naudoti pacientams, turintiems nustatytą padidėjusį jautrumą (alergiją) šiai sudedamajai dalai.

SĄVEIKA: jei dėl šios priemonės įvyko rimtas incidentas, praneškite apie tai priemonės gamintojui ir kompetentingai institucijai įsau valstybje ar Šalyje . SDS (Saugos duomenų lapai) rasite www.sdi.com.au arba kreipkitės į savo regiono atstovą.

A. ERTMĖS PARUOŠIMAS:
1. Naudojant standartinius metodus ir instrumentus, paruoškite vietą, kur bus atliekamas danties restauracijos darbas. Nereikia daryti išsjovų retencijai.
2. Pavykliokite ir izoliuokite dantį naudojant standartinius metodus ir instrumentus.
3. Tais atvejais, kai botina apsaugoti pulpą, reikia naudoti kalcio hidroksido įdėklą pagal gamintojo instrukcijas dėl gilių danties gedimo ertmių paruošimo apsaugos.

B. KONDICIONAVIMAS (TIK REKOMENDACIJA):
1. Ant paruošto paviršiaus naudokite kondicierių, pavyzdžiui, „Riva Conditioner“ („SDI Limited“), pagal gamintojo nurodymus.
2. Krupokšiai nuplaukite vandeniu.
3. Pašalinkite vandens perteklių. Palaikykite drėgmę. Venkite užteršimo.
⚠ **SVARBU:** stenkitės, kad danties paviršius neišdžiūtų visiškai. Paviršius turi blizgėti.

C.1 UŽDĖJIMO PROCEDŪRA (KAPSULĖS):
1. Aktyvinkite kapsulę spausdami stūmokį ant kieto paviršiaus, kol jis visiškai užsifiksuos kapsulės korpuse (žiedas ant stūmoklio yra viename lygyje su korpusu).
⚠ **SVARBU:** prieš maišydami nespauskite aplikatoriumi.
⚠ **ĮSPĖJIMAS:** neišimkite „Riva“ kapsulių iš folijos pakuočių tol, kol jos nebus paruoštos naudoti. Netaikoje kapsulės, jei pažeistas folijos maišelis.
⚠ „Riva Self Cure“ kapsulės skirtos tik vienkartiniam naudojimui. Pakartotinis naudojimas gali sukelti kryžminį užteršimą.
1. Mechaniškai įdėkite aktyvintą kapsulę į greitą kapsulių maišytuvą (4 000–4 800 aps./min.), pvz., „Ultramat“ maišytuvas („SDI Limited“), ir naudokite pagal gamintojo nurodymus.
⚠ **PERSPĖJIMAS:** „Riva Self Cure“ kapsules būtina naudoti su suderinamu maišytuvu, kad jas gerai sukiltų ir mišinys būtų vienalytis. Kapsules reikia gerai ir tvirtai įdėti į maišytuvą.
2. Maišykite 10 sekundžių.
4. Nedelsdami išimkite kapsulę ir įdėkite į kapsulių aplikatorių, pvz., „Riva Applicator“ („SDI Limited“).
⚠ **PERSPĖJIMAS:** „Riva Self Cure“ kapsulės turi būti suderinamos su kapsulių aplikatoriumi, kad gerai tilptų ir optimaliai išspaustų medžiagą. Kapsulė turi būti gerai ir tvirtai įdėta į aplikatorių.
5. Spausdokite kapsulių aplikatoriaus paleidimo mygtuką, kol pro antgalį pasirodys stiklo jonomero pasta.
PASTABA: pirmą kartą spaudžiant aplikatorių iš „Riva Self Cure“ kapsulių gali išsiskirti mitelių likučiai, todėl ore gali susidaryti dėmės. Atliekę šią veiksmą dėvėdami asmenines apsaugos priemones (AAP) ir toliau nuo pacientų.
6. Išspauskite pastą į ertmę; būkite atsargūs, kad po restauracija nepatekty oro.
PASTABA: 23 ± 1°C (73 ± 2 °F) temperatūroje darbo laikas nuo maišymo pradžios nurodytas lentelėje. Esant aukštesnei temperatūrai, veikimo laikas sutrumpėja. Jei pasibaigus šiam laikui plomba bus lieciama, sukibimo stiprumas sumažės.
⚠ **ĮSPĖJIMAS:** išspaudžiant medžiagą gali atsirasti oro burbuliukų. Tokiais atvejais naudokite žondą oro burbuliukams pašalinti veikimo metu, kol plomba dar nepradėjo kietėti.
6. Pašalinkite veikimo laikui, arba visu atveju restauravimo paviršiaus užtepkite šviesoje kietėjančios medžiaga, pavyzdžiui, „Riva Coat“ („SDI Limited“), ir naudokite pagal gamintojo nurodymus.
7. Kietinkite šviesa pagal gamintojo nurodymus.

	Riva Self Cure	Riva Self Cure	Riva Self Cure HV
Nustatymas	REGULIARUS	GREITAS	---
Stūmoklis	Žalias	Geltonų spalvos	Oranžinis
Mitelių ir skysčio santykis (g/g)	0.42/0.12	0.42/0.12	0.50/0.12
Maišymo laikas (sek.)	10"	10"	10"
Veikimo laikas (min., sek.)	1'40"-2'30"	1'05"-1'45"	1'30"-2'15"
Grynasis kietėjimo laikas (ISO9917-1, 37°C) nuo maišymo pradžios (min. sek.)	2'45"	2'30"	2'30"
Galutinio paruošimo laikas (@37°C) nuo maišymo pradžios (min., sek.)	6'00"	4'30"	5'00"
Mažiausias kiekis / kapsulė	0,13mL	0,13mL	0,12ml

PASTABA: bandymo sąlygos: temperatūra (23 ± 1 °C), santykinė oro drėgmė (50 ± 10 %). ISO 9917-1:2007 (Odontologija. Vandens pagrindo cementai. 1 dalis: Miltelių / skysčio rūgštinio pagrindo cementai).

PASTABA: veikimo laikas priklauso nuo cemento, maišyklės, temperatūros ir kapsulių senumo. Norėdami užtikrinti optimalų klinikinį veiksmingumą, manipuliacją nutraukite prieš pirmąjį nurodytą laiką ir pradėkite baigiamuosius darbus po rekomenduojamo baigimo laiko.

C.2 UŽDĖJIMO PROCEDŪRA (MILTELIŲ / SKYSČIŲ PAKETAI):
1. Rekomendojama atsargiai bakstelėti „Riva Self Cure“ miltelių butelukų rankoje, kad milteliai atšoktų. Naudodami pridedamą plastikinį semtuvėlį užberkite vieną miltelių dozę ant maišymo padėkluko ir (arba) stiklo plokštelės. Sandariai uždarykite (dangtį).
PASTABA: maišymo padėklo tipas: neabsorbuojantis popierius arba stiklo plokštelė.
2. Atsargiai užlašinkite vieną lašą „Riva Self Cure Liquid“ šalia miltelių ant maišymo plokštelės. Sandariai uždarykite dangtelį.
3. Naudodami plokščią plastikinę mentelę padalykite miltelius į dvi lygias dalis.
4. Skystį su viena miltelių dalimi maišykite 10 sekundžių, tada sudėkite likusią miltelių dalį ir maišykite dar 15–20 sekundžių.
5. Dėkite sumaišytą pastą į danties gedimo ertmę; būkite atsargūs, kad po plomba nepatekty oro.
PASTABA: 23 ± 1 °C (73 ± 2 °F) temperatūroje darbo laikas nuo maišymo pradžios nurodytas lentelėje. Esant aukštesnei temperatūrai, veikimo laikas sutrumpėja. Jei pasibaigus šiam laikui plomba bus lieciama, sukibimo stiprumas sumažės.
⚠ **ĮSPĖJIMAS:** dedant medžiagą gali atsirasti oro burbuliukų. Tokiais atvejais naudokite žondą oro burbuliukams pašalinti veikimo metu, kol plomba dar nepradėjo kietėti.
6. Pašalinkite veikimo laikui, visu atveju restauravimo paviršiaus užtepkite šviesoje kietėjančios medžiaga, pavyzdžiui, „Riva Coat“ („SDI Limited“), ir naudokite pagal gamintojo nurodymus.
7. Kietinkite šviesa pagal gamintojo nurodymus.

	Riva Self Cure
Dozė	0.17g : 0.05g
Santykis (kaušeliai / lašai)	1 : 1
Rekomenduojamas maišymo laikas	25-30 sec
Veikimo laikas* (min., sek.)	1'40"
Grynasis kietėjimo laikas (@ 37°C) (min., sek.)	2'20"
Galutinio paruošimo laikas (@ 37°C) nuo maišymo pradžios (min., sek.)	6'00"

*Bandymo sąlygos: temperatūra (23 ± 1 °C), santykinė oro drėgmė (50 ± 10 %). ISO 9917-1:2007 (Odontologija. Vandens pagrindo cementai).

D. UŽBAIGIMAS:
1. Restaura